



# Typenschein Auszug

Typengenehmigungsnummer	6YA366
Typengenehmigung erteilt	20070212
gültig für Importdatum bis	20161231
Erweiterung TG vom:	0
01 EFKO-Code	60
01 Fahrzeugart	MOTORRAD
02 Fahrzeugsart Code	0
04 Marke	YAMAHA
04 Typ	XT660X
05 Typ; Variante/Version	DM01B (25kW)
06 Vorziffer	VG5DM01B.....
07 Karosserieform Code	0
10 EFKO-Code	2100
10 Hersteller	MBK INDUSTRIE SA, F-02100 SAINT-QUENTIN
11 Herstellerplakette	vorn, Mitte Lenkkopf
12 Fahrgestellnummer	vorn, rechts am Lenkkopf
14 Achsen/Räder	'2/2
15 Getriebe 1	m5
15 iA 1	3,00
16 Fahrzeug Vmax mech von	130
16 Fahrzeug Vmax mech bis	0
16 Fahrzeug Vmax autom von	0
16 Fahrzeug Vmax autom bis	0
17 Handbremse Z1	VR= hydr., 1 Scheibe gelocht



18 Fussbremse Z1	HR= hydr., 1 Scheibe gelocht
21 Motor Marke	YAMAHA
21 Motor Typ	M306E
22 Bauart	4-Takt / 1 / Monoblock-Inj
22 Bauart Treibstoff	B
23 Hubraum	660
24 Leistung kW	23.5
24 Leistung n	5500
25 Md. max Nm	48.6
25 Md. max n	3220
26 Abgasreinigung	2/je ein in HS
27 Schalldämpfer 1 Art	HS
27 Schalldämpfer 1 Bez	1/5VK8-1 und 1/5VK8-2
29 Motorkennzeichen	M306E
29 Motorkennzeichen Anbringungsort	vor Motornummer, rechts oben auf Motorgehäuse
32 Abstellstütze	Seitenständer
33 Diebstahlsicherung	Lenkerschloss
35 Länge von	2175
35 Länge bis	0
36 Breite von	860
36 Breite bis	0
37 Höhe von	1210
37 Höhe bis	0
38 Überhang vorne von	0
38 Überhang vorne bis	0



39 Überhang hinten von	385
39 Überhang hinten bis	0
40 Abstand Achse 1-2 von	1490
40 Abstand Achse 1-2 bis	0
41 Spur Achse 1 von	0
41 Spur Achse 1 bis	0
42 Spur Achse 2 von	0
42 Spur Achse 2 bis	0
44 Leergewicht von	264
44 Leergewicht bis	0
45 Garantiegewicht von	374
45 Garantiegewicht bis	0
46 Achsgarantie v von	182
46 Achsgarantie v bis	266
46 Achsgarantie h von	0
46 Achsgarantie h bis	0
48 gebremst mech	0
48 gebremst autom	0
49 ungebremst mech	0
49 ungebremst autom	0
50 Seitenwagenbetrieb	nein
52 Reifen Felgen	v= 120/70R17 58H; 3.50x17
53 Reifen Felgen	h= 160/60R17 69H; 4.25x17
Bemerkungen Z1	05) Variante 25kW abgeleitet von TG 6YA3 50
Bemerkungen Z2	Aenderung: Drosselklappenanschlag, Kennzeichnung 25kW
Bemerkungen Z7	Eintrag Fz-Ausweis:



**Bemerkungen Z8**

400 - Gesamtgenehmigungsnummer e13\*92/61-2000/7\*0085 und allfällige  
Emissions-

---

**Bemerkungen Z9**

daten auf Herstellerschild ohne Gültigkeit. Grund: Leistungsreduktion

---